

**ACTAS de la XIX ASAMBLEA REDIAL
BILBAO, 3 DE OCTUBRE 2008**

Esta vez la Asamblea en gran parte se centró en los debates surgidos en torno a las incertidumbres sobre el futuro funcionamiento de Redial y sobre los 20 años transcurridos. Por lo cual no fue posible discutir en un sólo día todos los temas previstos en el programa y mantener el orden del día.

- asistieron 33 personas (listado adjunto al final de las actas)
- 25 instituciones (listado de instituciones representadas al final del informe)

Al inicio de la reunión fue leída la carta de M. Bincaz dirigida a los redialeros, con una emotiva despedida por su jubilación. A continuación se dio la palabra a Adelaida Román, cuya jubilación está también próxima, y habló de sus impresiones sobre Redial. Mona Huerta e Itziar Hernández le transmitieron el agradecimiento de la red como homenaje a su contribución.

1. Realizado el primer punto del orden del día: Lectura de las Actas de la Asamblea 2007. Aprobada esta, la Asamblea decidió renombrar el encuentro anual como *Jornadas y Asamblea General de Redial*.

2. Antes de presentar el 'Informe general de la Presidencia', la Presidenta Mona Huerta habló de la necesidad de pensar y discutir sobre el futuro de la red debido a su próxima jubilación. Seguido pasó la palabra a Margareta Björling - tesorera.

* Balance de cuenta presentado:

Para la fecha el balance de la cuenta es positivo 6.522,83 EUR

Se provee aun los siguientes gastos: 2.000 EUR por la edición del *Anuario Americanista*.

* Informe de las actividades: El periodo entre mayo 2007 y septiembre 2008 se puede definir como dinámico y lleno de encuentros. Se realizaron:

- entre 11-12 de octubre 2007 en París – reunión de la Ejecutiva
- 20 de febrero 2008 en París – reunión entre la presidencia de Redial y CEISAL
- mayo 2008 en Varsovia - representante de la presidencia de Redial estuvo presente en la Asamblea de CEISAL

El Informe sobre el encuentro de la Ejecutiva de Redial se puede consultar entre los documentos de trabajo, en el Portal Europeo.

Los miembros de la asamblea:

- Señalaron la necesidad de cambios en el sistema de cuentas debido al permanente problema con la identificación de los pagos a la institución que realizó el pago de la membresía. Olivier Bartoncello propuso la utilización del programa Excel para el uso de la tesorería y el manejo de los pagos realizados.
- Discutieron sobre eventuales modos de financiación de las labores realizadas en el marco de Redial y los problemas para la búsqueda de fondos. No se llegó a conclusiones definitivas.
- Luis Rodríguez Yunta propuso la formación de un equipo que pueda ir tomando las funciones de la presidencia y de este modo preparar mejor la ejecutiva para el momento del cambio de la Presidencia. Para esto también habría que definir exactamente las funciones de la Presidencia.

Decisión:

Se aprobó el aumento de la cuota anual de membresía institucional a 150 Euros

4. El debate pasa a los puntos 4 y 5 – “Situación del Portal...” y “Organización de la Red ...” Fue muy viva la discusión en la cual dominó el tema de búsqueda de presupuestos para realizar proyectos y de propuestas de tales. No se llegó a conclusiones definitivas señalando sin embargo la necesidad de una mayor actividad en el ámbito nacional y en la cooperación interinstitucional para crear proyectos. Javier González Antón propuso formar un espacio en el Portal donde podríamos insertar informaciones sobre dónde y de qué manera buscar financiación (para poder apoyarnos mutuamente).

- Cambios y novedades en el Portal:
 - se añadieron enlaces entre la base de datos *Unidades de Investigación e Investigadores*
 - fue modificada la gestión de *las instituciones*
 - hay posibilidad de exportar información de la base de *Investigadores*
 - se ha incorporado y mejorado la búsqueda en la base de *Tesis*
 - Se realizó el envío (por mail) de las fichas a los investigadores existentes en la base de datos con el objetivo de corrección de sus datos se creó una cuenta en *gmail* para manejar la correspondencia con los investigadores, a la cual tenemos acceso.
 - presentación de la nueva base *Prensa latinoamericana en España*, que podría incorporarse al portal europeo
 - llamado a la cooperación en la ampliación de la base de datos con textos en-línea
 - Fueron presentados los resultados de la cooperación con grandes portales como CIBERA.

Decisión:

- **La asamblea comprometió a Adelaida Román de digitalizar todas las actas de las reuniones de Redial que posee.**
- **Necesidad de definición sobre quien es un investigador latinoamericanista**

5. Anna Svenson hizo un resumen de las decisiones actuales del nuevo comité científico y de la necesidad del mantenimiento de una versión electrónica de la revista. El tema del *Anuario Americanista* pasó a ser discutido en la reunión de la ejecutiva. La asamblea mantuvo la decisión de la necesidad de una edición electrónica de la revista.

6. El tema ‘Cooperación con América Latina’ fue presentado por Luis R. Yunta, en particular sobre la cooperación con Redalyc, Latindex y Clase. Fabiola Rodríguez habló sobre la incorporación de la base de datos del Portal en Clase.

Se desarrolló una discusión sobre la base del tema.

Decisión: aprobado el encuentro de Redial con Redalyc y Latindex.

7. Fueron presentadas las candidaturas de nuevos miembros de Redial:

- Red de Bibliotecas del Instituto Cervantes
- Subdirección General de Bibliotecas del Ministerio de Cultura
- Bibliothèque spécialisée ibérique et ibéro-américaine à Pau de l'Université de Pau et des Pays de l'Adour (Biblioteca del Departamento de Estudios Hispánicos e Hispanoamericanos de la Universidad de Pau y de los Países del Adour (Francia))

Decisión: La Asamblea aceptó a los nuevos miembros.

8. IAI en Berlín – representado por Christoph Müller – presentó la propuesta de organizar la próximas Jornadas y Asamblea Redial 2009 en Berlín (durante el congreso de SALALM).

Decisión: Se aprobó la propuesta y la cooperación futura con SALALM

Fue debatida la posibilidad de organizar una asamblea extraordinaria de Redial. Finalmente se aprobó la prolongación del mandato a Mona Hurta de su presidencia hasta primavera del año 2010 y la organización en este periodo de la asamblea con el objetivo de elegir nuevas autoridades (propuesta de institución que llevaría a cargo la organización del encuentro es: Instituto de América Latina de Moscú)

9. Participación de REDIAL en foros y congresos:

- K.Dembicz asistira en el XV Conferencia Internacional de Estudios Europeos en La Habana con la ponencia "Las políticas académicas de información sobre America latina en Europa" en la cual en parte hablará sobre REDIAL, noviembre 2008
- Participación de REDIAL en el Congreso de SALALM en julio 2009
- participación de representantes en el 53 ICA, julio 2009

10. Preguntas, propuestas ...

Propuesta de Tatiana Medviedeva de hacer (verificación e ampliación) cambios en las palabras claves. La asamblea decidió formar un grupo de trabajo dedicado a este problema.

documento redactado por:

Katarzyna Dembicz
15 de octubre 2008

LISTA de ASISTENCIA
A LA XIX ASAMBLEA GENERAL DE REDIAL
Bilbao, 2-5 octubre 2008

Abadía Adelaida (Biblioteca Pierre Monbeig IHEAL-CREDAL)
Alencar Brayner Aquiles (The British Library)
Bertoncello Olivier (OBDC Sevilla)
Björling Margareta (LAI, Estocolmo)
Cajal Santos Nieves (Casa de América)
Dembicz Katarzyna (CESLA Varsovia)
Diez Hoyo Maimen (Biblioteca Hispánica)
Fabre Véronique (CEDOCAL-Toulouse)
Giongo Michael (Osterreichisches Lateinamerika-Institut, Viena)
González Antón Javier (CEDOCAM - Centro Documentación Canarias América)
Gouzi Quiroz Françoise (IDA Université Toulouse Le-Mirail)
Heredia Molleja Inmaculada (UNIA, La Rábida)
Hernandez Zubizarreta Itziar (Instituto Hegoa, Universidad del País Vasco)
Huerta Mona CREDAL (IHEAL C.N.R.S. París.)
Jaffrez Christine (Biblioteca Pierre Monbeig IHEAL-CREDAL)
Kuiper Gerson (CEDLA Holanda.)
Martín-Montalvo Casilda (Biblioteca Hispánica)
Medvedeva Tatiana (Instituto Latinoamericano de Moscú)
Morcillo-García Sonia (Cambridge University Library)
Müller Christoph (Instituto Ibero-Americano, Berlin)
Noël Christine (BS Ibéro-américaine, Université de Pau)
Pouyllau Daniel (Centre de Documentation REGARDS, Université de Bordeaux-CNRS)
Pouyllau Marie France (responsable de la revista Transaméricaines)
Real Isabel (EEHA Sevilla)
Rodríguez Yunta Luis (CSIC-CCHS)
Rodríguez López Fabiola (Biblioteca Pierre Monbeig IHEAL-CREDAL)
Román Adelaida (CSIC-CCHS)
Secchiaroli Lucia (OBDC Sevilla)
Svenson Anna (Biblioteca Universitaria de Gotemburgo, Colección Iberoamericana)
Tardy Cécile (BDIC - Biblioteca de Documentación Internacional Contemporánea)
Vilariño Concha (Subdirección Gral. Coordinación Bibliotecaria. Ministerio de Cultura)
Villanueva M^a José (CIDA. Ministerio de Cultura)

LISTA DE INSTITUCIONES

Alemania:

Ibero-Amerikanisches Institut

Austria:

Instituto Austríaco para América Latina - Biblioteca (Österreichisches Lateinamerika-Institut - Bibliothek)

España:

Biblioteca de Hegoa

Biblioteca de la Escuela de Estudios Hispano-Americanos - CSIC

Biblioteca Hispánica AECID
Casa de América
CEDOCAM - Centro Documentación Canarias América
Centro de Ciencias Humanas y Sociales - CSIC
CIDA, Ministerio de Cultura
Subdirección Gral. Coordinación Bibliotecaria. Ministerio de Cultura
UNIA, La Rábida

Francia:

Biblioteca Pierre Monbeig IHEAL-CREDAL
BDIC - Biblioteca de Documentación Internacional Contemporánea
Centre de documentation sur l'Amérique Latine - CEDOCAL (Toulouse)
IDA Université Toulouse Le-Mirail
IHEAL C.N.R.S.
BS Ibéro-e Ibéroamericaine, Université de Pau
Centre de Documentation REGARDS, Université de Bordeaux-CNRS

Holanda:

CEDLA

Reino Unido:

The British Library
Cambridge University Library

Rusia:

Instituto de Latinoamérica de la Academia de Ciencias de Rusia

Suecia:

LAI, Estocolmo
Biblioteca Universitaria de Gotemburgo

Mantenimiento del portal:

OBDC